



# Руководство по эксплуатации

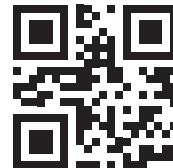
Гарантийный талон

Электросушитель для рук бытовой



BAHD-1500 EVO

Перед началом эксплуатации прибора  
внимательно изучите данное руководство  
и храните его в доступном месте.



## СОДЕРЖАНИЕ

- 2 Используемые обозначения
- 3 Правила безопасности
- 3 Назначение
- 4 Устройство прибора
- 4 Технические характеристики
- 5 Установка прибора
- 5 Эксплуатация
- 6 Ремонт и техническое обслуживание
- 6 Электрическая схема
- 7 Поиск и устранение неисправностей
- 7 Комплектация
- 7 Срок службы прибора
- 7 Транспортировка и хранение
- 7 Дата изготовления
- 7 Гарантия
- 8 Правила утилизации
- 8 Сертификация продукции
- 9 Гарантийный талон

## ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ



### ВНИМАНИЕ!

Требования, несоблюдение которых может привести к травме или серьезному повреждению оборудования.



### ОСТОРОЖНО!

Требования, несоблюдение которых может привести к серьезной травме или летальному исходу.



### ПРИМЕЧАНИЕ

1. Если поврежден кабель питания, он должен быть заменен производителем или авторизованной сервисной службой или другим квалифицированным специалистом, во избежание серьезных травм.

- Прибор должен быть установлен с соблюдением существующих местных норм и правил эксплуатации электрических сетей.
- После установки прибора электрическая вилка должна находиться в доступном месте.
- Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления покупателя вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготавления изделия с целью улучшения его свойств.
- В тексте и цифровых обозначениях инструкции могут быть допущены опечатки.
- Если после прочтения инструкции у Вас останутся вопросы по эксплуатации прибора, обратитесь к продавцу или в специализированный сервисный центр для получения разъяснений.
- На изделии присутствует этикетка, на которой указаны технические характеристики и другая полезная информация о приборе.

## ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ



### ВНИМАНИЕ!

- Перед установкой электросушителя для рук убедитесь, что параметры местной электрической сети соответствуют параметрам, указанным на табличке с техническими данными прибора.
- Не устанавливайте прибор вблизи источников тепла.



### ВНИМАНИЕ!

- Внимательно прочитайте эту инструкцию перед установкой и эксплуатацией электросушителя для рук, если у вас возникнут вопросы обращайтесь к официальному дилеру производителя.
- Используйте прибор только по назначению указанному в данной инструкции.
- Не храните бензин и другие летучие и легковоспламеняющиеся жидкости вблизи прибора – это очень опасно!



### ОСТОРОЖНО!

- Не засовывайте посторонние предметы в воздуховыпускные решетки прибора. Это опасно, т.к. может привести к повреждению нагревательного элемента, а также вентилятора, который вращается с высокой скоростью.
- Не позволяйте детям играть с электросушителем.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.

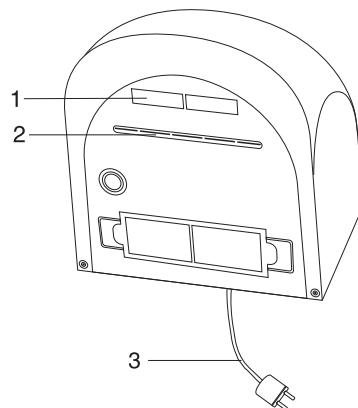
## НАЗНАЧЕНИЕ

Благодарим Вас за покупку нашего прибора. Электросушитель для рук – высоко-качественный бытовой прибор, предназначенный для сушки рук. Устанавливается в туалетных комнатах общественных зданий, гостиниц, кафе и жилых помещений. Электросушитель для рук изготовлен из высококачественных материалов и компонентов.

## Устройство прибора

Каждый образец проходит автоматический контроль качества с использованием инфракрасной дефектоскопии. В течение всего срока эксплуатации электросушитель для рук сохраняет свои высокие потребительские качества, к которым относятся быстрая сушка, экономия электроэнергии, приятный внешний вид, высокое качество и надежность.

## УСТРОЙСТВО ПРИБОРА



1. Инфракрасный датчик
2. Воздуховыпускные отверстия
3. Шнур электропитания

Рис. 1.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Таблица 1

Параметры/Модель	BAHD-1500 EVO
Номинальная мощность, Вт	1500
Напряжение питания, В~ Гц	220~50
Номинальный ток, А	6,6
Влагозащитное исполнение	IP23
Класс электрозащиты	II класс
Скорость воздушного потока, м/с	150
Размеры прибора (Ш×В×Г), мм	223×224×242
Размеры упаковки (Ш×В×Г), мм	230×247×232
Вес нетто, кг	3,0
Вес брутто, кг	3,35

## УСТАНОВКА ПРИБОРА

В линии электропитания прибора должен быть установлен двухполюсный автоматический выключатель с изоляционным расстоянием между контактами не менее 3 мм (рис. 2).

- Электросушитель для рук должен быть подключен к сети электропитания скрытой электропроводкой.
- Прибор не требует заземления
- Скрытое подключение электросушкиеля к электрической сети должно выполнять квалифицированный электрик

1. Используя рекомендуемые высоты и параметры установки, отметьте положение электросушкиеля на стене. Рекомендуемая высота установки: 1200–1400 мм (для детей – 900–1100 мм) (рис. 3).
2. Прикладывая монтажную пластину к стене, отметьте центры её отверстий и просверлите четыре отверстия диаметром 6 мм. Вставьте в отверстия дюбели входящие в комплект поставки.
3. Прикрутите монтажную пластину винтами.
4. Подключите прибор к электрической сети, навесьте рукосушитель на кронштейн, предварительно зафиксировав его дополнительным движением в сторону (рис. 4).

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- После установки и подключения к сети электропитания электросушитель для рук готов к эксплуатации.
- Поместите руки на расстоянии не более 10–15 см от воздуховыпускного отверстия.
- Электросушитель для рук автоматически включится и из воздуховыпускного отверстия начнет выходить поток теплого воздуха.
- После того как Вы уберете руки, электросушитель автоматически отключится через 2 секунды.

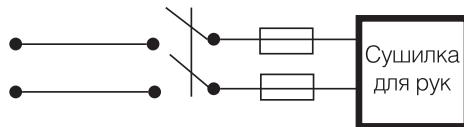


Рис. 2.

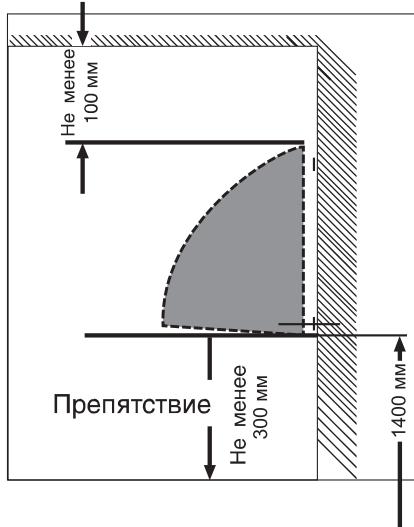


Рис. 3.

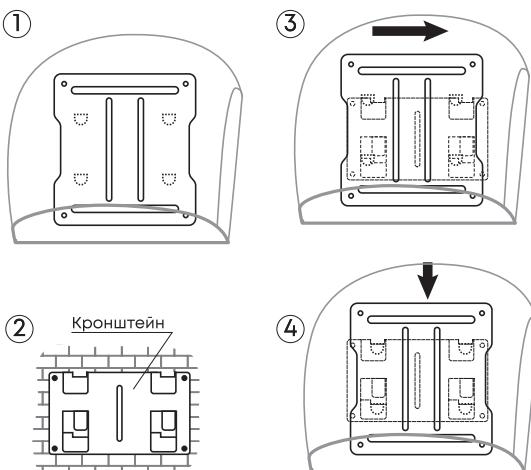


Рис. 4.

## РЕМОНТ И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ



### ВНИМАНИЕ!

1. Регулярно (раз в месяц) протирайте инфракрасный (ИК) датчик, расположенный рядом с воздуховыпускной решеткой. Если этого не делать, прибор со временем перестанет автоматически отключаться. Для решения данной проблемы протрите ИК датчик мягкой тканью. Не используйте абразивные вещества для протирки ИК датчика, так как стекло датчика может поцарапаться, что ухудшит чувствительность сенсора.
2. Во избежание повреждений не пользуйтесь химически активными веществами для чистки корпуса электросушителя для рук.
3. При возникновении неисправности как можно скорее отключите электропитание и обратитесь к квалифицированному специалисту.
4. Во избежание травм не просовывайте посторонние предметы в воздуховыпускное отверстие электросушителя.
5. Чистка прибора может проводиться только если электросушитель обесточен.
6. Не перекрывайте поток воздуха.

Фирма-изготовитель несет гарантийные обязательства за качество выпускаемой продукции. Если прибор вышел из строя в течение 1 года со дня покупки, то при предъявлении товарного чека и гарантийного талона, фирма изготовитель осуществляет бесплатный ремонт прибора (кроме повреждений, возникших по вине покупателя).

## ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА

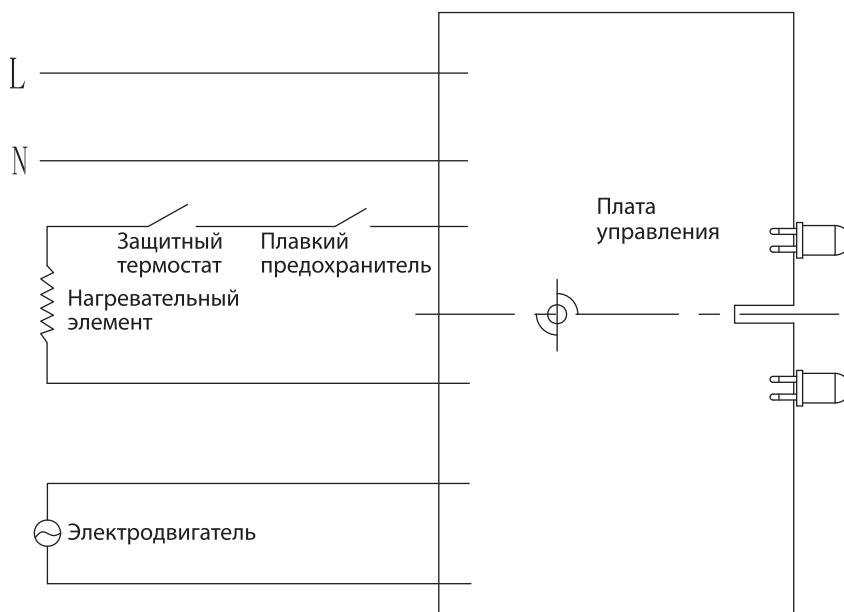


Рис. 5.

# ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Таблица 2

Неисправность	Возможная причина	Устранение
Электросушитель не включается	Не включено питание	Включите питание
	Сработала защита	Замените предохранитель
	Грязный сенсор	Очистите сенсор
Электросушитель не выключается, продолжает работать	Грязный сенсор	Очистите сенсор

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Электросушитель для рук – 1 шт.
2. Набор крепежей – 1 комплект.
3. Монтажная пластина – 1 шт.
4. Упаковка – 1 шт.
5. Руководство по эксплуатации с гарантийным талоном – 1 шт.

## СРОК СЛУЖБЫ ПРИБОРА

Срок службы электросушителя для рук 5 лет.

## ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Прибор должен храниться в упаковке изготовителя в закрытом помещении при температуре от +4 до +40 °C и относительной влажности до 85% при температуре 25 °C. Транспортирование и хранение прибора должно соответствовать указаниям манипуляционных знаков на упаковке.

## ДАТА ИЗГОТОВЛЕНИЯ

Дата изготовления указана на стикере на корпусе прибора, а также зашифрована в Code-128. Дата изготовления определяется следующим образом:

SN XXXXXXXX|XXXX|XXXXXX|XXXXX  
a

а – месяц и год производства.

## ГАРАНТИЯ

Гарантия - 1 год. Гарантийное обслуживание прибора производится в соответствии с гарантийными обязательствами, перечисленными в гарантийном талоне.

## ПРАВИЛА УТИЛИЗАЦИИ

По истечении срока службы прибор должен подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.

Не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами.

По истечении срока службы прибора, сдавайте его в пункт сбора для утилизации, если это предусмотрено нормами и правилами вашего региона. Это поможет избежать возможных последствий на окружающую среду и здоровье человека, а также будет способствовать повторному использованию компонентов изделия.

Информацию о том, где и как можно утилизировать прибор можно получить от местных органов власти.

## СЕРТИФИКАЦИЯ ПРОДУКЦИИ

Товар сертифицирован на территории Таможенного союза.

**Товар соответствует требованиям:**

ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования»,

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

**Изготовитель:** «Гуандунг БИГ Климатик Мануфактуре Ко., ЛТД Нанту Бранч», №20, Нанту Авеню Ист, Нанту Таун, Жонгшан Сити, Гуандунг, Китай.

**Manufacturer:** “Guangdong BIG Climatic Manufacture Co., LTD Nantou Branch”, No. 20, Nantou Avenue East, Nantou Town, Zhongshan City, Guangdong, China.

**Импортёр и уполномоченное изготовителем лицо в РФ:** ООО «Р-Климат»,

Россия, 119049, г. Москва, ул. Якиманка Б., д. 35,, стр. 1, эт. 3, пом. I, ком. 4.

Тел./Факс: +7 (495) 777-19-67, e-mail: info@rusklimat.ru.

В тексте и цифровых обозначениях могут быть допущены ошибки и опечатки. Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию и характеристики прибора. Для получения подробной информации обращайтесь к продавцу.

Сделано в Китае.



## Гарантийный талон

Настоящий документ не ограничивает определенные законом права потребителей, но дополняет и уточняет оговоренные законом обязательства, предполагающие соглашение Сторон, либо договор.

### Поздравляем вас с приобретением техники отличного качества!

Убедительно просим вас во избежание недоразумений до установки/эксплуатации изделия внимательно изучить его инструкцию по эксплуатации.

В конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия, с целью улучшения его технических характеристик, могут быть внесены изменения. Такие изменения вносятся без предварительного уведомления Покупателя и не влекут обязательство по изменению/улучшению ранее выпущенных изделий.

Дополнительную информацию об этом и других изделиях Вы можете получить у Продавца или по нашей информационной линии:

Тел.: 8 (800) 500-07-75 (по России звонок бесплатный, круглосуточно 24/7/365)

E-mail: [service@ballu.ru](mailto:service@ballu.ru)

Адрес в интернете: [www.ballu.ru](http://www.ballu.ru)

По вопросам гарантиного обслуживания обращайтесь в сервисные центры на сайте [www.ballu.ru](http://www.ballu.ru)

### Внешний вид и комплектность изделия

Тщательно проверьте внешний вид изделия и его комплектность, все претензии по внешнему виду и комплектности предъявляйте Продавцу при покупке изделия. Гарантинное обслуживание купленного вами прибора осуществляется через Продавца, специализированные сервисные центры или монтажную организацию, проводившую установку прибора (если изделие нуждается в специальной установке, подключении или сборке).

По всем вопросам, связанным с техобслуживанием изделия, обращайтесь в специализированные сервисные центры. Подробная информация о сервисных центрах, уполномоченных осуществлять ремонт и техническое обслуживание изделия, находится на вышеуказанном сайте.

### Заполнение гарантинного талона

Внимательно ознакомьтесь с гарантинным талоном и проследите, чтобы он был правильно заполнен и имел штамп Продавца. При отсутствии штампа Продавца и даты продажи (либо кассового чека с датой продажи) гарантинный срок исчисляется с даты производства изделия. Запрещается вносить в гарантинный талон какие-либо изменения, а также стирать или переписывать указанные в нём данные. Гарантинный талон должен содержать: наименование и модель изделия, его серийный номер, дата продажи, а также имеется подпись уполномоченного

лица и штамп Продавца.

В случае неисправности прибора по вине изготовителя обязательство по устранению неисправности будет возложено на уполномоченную изготовителем организацию. В данном случае покупатель вправе обратиться к Продавцу. Ответственность за неисправность прибора, возникшую по вине организации, проводившей установку (монтаж) прибора возлагается на монтажную организацию. В данном случае необходимо обратиться к организации, проводившей установку (монтаж) прибора.

Для установки (подключения) изделия (если оно нуждается в специальной установке, подключении или сборке) рекомендуем обращаться в специализированные сервисные центры, где можете воспользоваться услугами квалифицированных специалистов. Продавец, уполномоченная изготовителем организация, импортер и изготовитель не несут ответственности за недостатки изделия, возникшие из-за его неправильной установки (подключения).

Настоящая гарантия не дает права на возмещение и покрытие ущерба, произошедшего в результате переделки или регулировки изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя, с целью приведения его в соответствие с национальными или местными техническими стандартами и нормами безопасности, действующими в любой другой стране, кроме РФ, где это изделие было первоначально продано.

### Настоящая гарантия распространяется на производственные или конструкционные дефекты изделия

Выполнение ремонтных работ и замена дефектных деталей изделия специалистами уполномоченного сервисного центра производятся в сервисном центре или непосредственно у Покупателя (по усмотрению сервисного центра). Гарантинный ремонт изделия на территории Российской Федерации выполняется в срок не более 45 дней. В случае если во время устранения недостатков товара станет очевидным, что они не будут устраниены в определенный соглашением Сторон срок, Стороны могут заключить соглашение о новом сроке устранения недостатков товара.

Гарантинный срок на комплектующие изделия (детали, которые могут быть сняты с изделия без применения каких-либо инструментов, т. е. ящики, полки, решетки, корзины, насадки, щетки, трубы, шланги и др. подобные комплектующие) составляет 3 (три) месяца. Гарантинный срок на новые комплектующие, установленные на изделие при гарантинном или платном ремонте, либо приобретенные отдельно от изделия, составляет 3 (три) месяца со дня выдачи отремонтированного изделия Покупателю, либо продажи последнему этих комплектующих. Гарантинное обслуживание на территории иных стран осуществляется в соответствии с требованиями местного законодательства. По вопросам гарантинного обслужи-

## Гарантийный талон

вания можно обращаться к продавцу или по электронной почте.

### Настоящая гарантия не распространяется на:

- периодическое обслуживание и сервисное обслуживание изделия (чистку, замену фильтров или устройств, выполняющих функции фильтров);
- любые адаптации и изменения изделия, в т. ч. с целью усовершенствования и расширения обычной сферы его применения, которая указана в Инструкции по эксплуатации изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя.

### Настоящая гарантия также не предоставляется в случаях, если недостаток в товаре возник в результате:

- использования изделия не по его прямому назначению, не в соответствии с его Инструкцией по эксплуатации, в том числе эксплуатации изделия с перегрузкой или совместно со вспомогательным оборудованием, не рекомендуемым Продавцом, уполномоченным изготовителем организацией, импортером, изготовителем;
- наличия на изделии механических повреждений (сколов, трещин и т. д.), воздействий на изделие чрезмерной силы, химически агрессивных веществ, высоких температур, повышенной влажности/запыленности, концентрированных паров, если что-либо из перечисленного стало причиной неисправности изделия;
- ремонта/наладки/инсталляции/адаптации/пуска изделия в эксплуатацию не уполномоченными на то организациями/лицами;
- неаккуратного обращения с устройством, ставшего причиной физических, либо косметических повреждений поверхности;
- если нарушены правила транспортировки/хранения/монтажа/эксплуатации;
- стихийных бедствий (пожар, наводнение и т. д.) и других причин, находящихся вне контроля Продавца, уполномоченной изготовителем организации, импортера, изготовителя и Покупателя, которые причинили вред изделию;
- неправильного подключения изделия к электрической или водопроводной сети, а также неисправностей (несоответствие рабочих параметров) электрической или водопроводной сети и прочих внешних сетей;
- дефектов, возникших вследствие попадания внутрь изделия посторонних предметов, жидкостей, кроме предусмотренных инструкцией по эксплуатации, насекомых и продуктов их жизнедеятельности и т. д.;
- необходимости замены ламп, фильтров, элементов питания, аккумуляторов, предохранителей, а также стеклянных/фарфоровых/матерчатых и перемещаемых вручную деталей и других дополнительных быстроизнашивающихся/сменных деталей изделия, которые имеют собственный ограниченный период работоспособности, в связи с их естественным износом;
- дефектов системы, в которой изделие использовалось как элемент этой системы.

Покупатель предупреждён о том, что если товар отнесен к категории товаров, предусмотренных «Перечнем непродовольственных товаров надлежащего качества, не подлежащих обмену» Пост. Правительства РФ от 31.12.2020 № 2463 он не вправе требовать обмена купленного изделия в порядке ст. 25 Закона «О защите прав потребителей» и ст. 502 ГК РФ. С момента подписания Покупателем Гарантийного талона считается, что:

- вся необходимая информация о купленном изделии и его потребительских свойствах представлена Покупателю в полном объеме, в соответствии со ст. 10 Закона «О защите прав потребителей»;

- покупатель получил Инструкцию по эксплуатации купленного изделия на русском языке и

- покупатель ознакомлен и согласен с условиями гарантийного обслуживания/особенностями эксплуатации купленного изделия;
- покупатель претензий к внешнему виду/комплектности купленного изделия не имеет.

Отметить здесь, если работа изделия проверялась в присутствии Покупателя.

Подпись покупателя: \_\_\_\_\_

Дата: \_\_\_\_\_

Заполняется продавцом

**Ballu**

Изымается мастером  
при обслуживании

**Ballu**

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН  
сохраняется у клиента

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Ф.И.О. продавца \_\_\_\_\_

Адрес продавца \_\_\_\_\_

Телефон продавца \_\_\_\_\_

Подпись продавца \_\_\_\_\_

Печать продавца

Заполняется продавцом

**Ballu**

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Дата приема в ремонт \_\_\_\_\_

№ заказа-наряда \_\_\_\_\_

Проявление дефекта \_\_\_\_\_

Ф.И.О. клиента

Адрес клиента \_\_\_\_\_

Телефон клиента

Дата ремонта \_\_\_\_\_

Подпись мастера

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН  
сохраняется у клиента

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Ф.И.О. продавца \_\_\_\_\_

Адрес продавца \_\_\_\_\_

Телефон продавца \_\_\_\_\_

Подпись продавца \_\_\_\_\_

Печать продавца

Изымается мастером  
при обслуживании

**Ballu**

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Дата приема в ремонт \_\_\_\_\_

№ заказа-наряда \_\_\_\_\_

Проявление дефекта \_\_\_\_\_

Ф.И.О. клиента

Адрес клиента \_\_\_\_\_

Телефон клиента

Дата ремонта \_\_\_\_\_

Подпись мастера

# Ballu

code-128

2025/1

Приборы и аксессуары можно  
приобрести в фирменном  
интернет-магазине: [www.ballu.ru](http://www.ballu.ru)  
или в торговых точках Вашего города.